



## 安全理事会

第五十九年

临时逐字记录

## 第 五〇四四 次会议

2004 年 9 月 28 日星期二上午 10 时举行

纽约

---

主席：	亚涅斯-巴尔努埃沃先生 .....	(西班牙)
成员：	阿尔及利亚 .....	巴利先生
	安哥拉 .....	加斯帕尔·马丁斯先生
	贝宁 .....	津苏先生
	巴西 .....	萨登贝格先生
	智利 .....	利亚诺斯先生
	中国 .....	成竞业先生
	法国 .....	德拉萨布利埃先生
	德国 .....	特劳特魏因先生
	巴基斯坦 .....	阿克兰先生
	菲律宾 .....	梅尔卡多先生
	罗马尼亚 .....	奥尼西夫人
	俄罗斯联邦 .....	科努津先生
	大不列颠及北爱尔兰联合王国 .....	埃米尔·琼斯·帕里爵士
	美利坚合众国 .....	帕特森女士

## 议程项目

审议安全理事会提交大会的报告草稿

---

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长（C-154A）。

04-52414 (C)



上午 10 时 15 分开会

**通过议程**

议程通过。

**审议安全理事会提交大会的报告草案**

**主席（以西班牙语发言）：**安全理事会现在开始审议其提交大会的年度报告，该报告草稿由秘书处拟定。

安理会成员收到主管政治事务助理秘书长于 2004 年 8 月 31 日分发的安全理事会提交大会的 2003 年 8 月 1 日至 2004 年 7 月 31 日期间报告草稿的副本及一项更正。

我要表示感谢秘书处为按时编写这份实况报告所做的工作。

我现在请主管政治事务助理秘书长卡洛莫先生作解释性发言。

**卡洛莫先生（主管政治事务助理秘书长）（以英语发言）：**我非常高兴地向安理会提交将根据《联合国宪章》第 24 条第三项向大会提交的安全理事会 2003 年 8 月 1 日至 2004 年 7 月 31 日期间的年度报告草稿，该报告草稿由秘书处按照安全理事会于 2002 年商定的经过修正的格式拟定。

摆在安理会面前的报告草稿的格式简洁地提供了安理会活动指南。在这一方面，我要指出，这是根据 2002 年 5 月 22 日安全理事会主席的说明（S/2002/199）的规定编写的第三次报告，这些规定旨在提高报告的质量，并且顾及在先前格式中所表示的意见。

特别重要的是报告导言，其中含有有关报告所述期间安理会工作的分析性摘要。

一项含有一些安理会成员所作的修改的更正也摆在安理会面前。

我相信并且希望，安理会成员将发现这份报告是有助益的。

**主席（以西班牙语发言）：**我是否可以认为安理会通过经过修正的报告草稿？

没有人反对，就这样决定。

本决定将反映在将作为文件 S/2004/743 分发的安全理事会主席的说明中。

安全理事会就此结束对其议程项目的审议。

上午 10 时 20 分散会